

Қазақстан Республикасы Білім және ғылым министрлігі

Қарағанды мемлекеттік техникалық университеті

**БЕКІТЕМІН**

**Ғылыми кеңес төрағасы,**

**ҚарМТУ ректоры**

\_\_\_\_\_ **Ғазалиев А.М.**

«\_\_\_\_\_» \_\_\_\_\_ **2014 ж.**

**СТУДЕНТКЕ АРНАЛҒАН ПӘН БОЙЫНША ОҚЫТУ БАҒДАРЛАМАСЫ  
( SYLLABUS)**

**КBShT 2214 «Кәсіби-бағытталған шет тілі» пәні**

**Til 4 Тілдік модулі**

**5B0701300 – «Көлік, көлік техникасы және технологиялары» мамандығы**

**Жол-көлік факультеті**

**«Шет тілдері» кафедрасы**

**2014**

## АЛҒЫ СӨЗ

Студентке арналған пән бойынша оқыту бағдарламасын (syllabus) әзірлеген:  
п.ғ.к., доцент Джантасова Д.Д., оқытушы Бейсханова С.А.

«Шет тілдері» кафедрасының отырысында талқыланған  
« \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 2014 ж. № \_\_\_\_ хаттама

Кафедра меңгерушісі \_\_\_\_\_ « \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 2014 ж.  
(қолы)

Машина жасау факультетінің оқу-әдістемелік кеңесі мақұлдаған  
« \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 2014 ж. № \_\_\_\_ хаттама

Төраға \_\_\_\_\_ « \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 2014 ж.  
(қолы)

АК кафедрасымен келісілген

Кафедра меңгерушісі \_\_\_\_\_ « \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 2014 ж.  
(қолы)

## Оқытушы туралы мәлімет және қатынас ақпараты

Джантасова Д.Д., доцент, п.ғ.к.

Бейсханова С.А., оқытушы

«Шет тілдері» кафедрасы ҚарМТУ-дың бірінші корпусында орналасқан (Бейбітшілік бульвары, 56), 430 аудиторияда орналасқан, байланыс телефоны 56-59-32, қосымша 1152.

### Пәннің еңбек көлемділігі

Семестр	Кредиттер саны	ECTS	Сабақтардың түрі					СӨЖ сағаттарының саны	Жалпы ағаттар саны	Бақылау түрі
			байланыс сағаттарының саны			СОӨЖ сағаттарының саны	сағаттардың барлығы			
			дәрістер	практикал. сабақтар	зертханалық сабақтар					
4	2	3	-	30	-	30	60	30	90	емтихан

### Пән сипаттамасы

«Кәсіби бағытталған шетел тілі» пәні болашақ мамандықтың ерекшеліктеріне сәйкес құрастырылған шетел тілін студенттерге оқытуды мақсат ететін жалпы білім беру бағдарламасына енген міндетті пәндердің бірі. Жеке және аяқталған курс ретінде ұсынылып отырған бұл пән мамандық бойынша қосымша ақпарат алу мен жеке тұлғалардың өз мамандығын шетел тілін тереңдете оқи отырып түбегейлі меңгеруіне бағытталған.

### Пәннің мақсаты

ЖОО-да жалпы білім беру блогының пәні ретінде кәсіби шет тілін оқытудың негізгі мақсаты — ғылым, техника және технологиялар саласында болашақ маманның ағылшын тілінде кәсіби қарым-қатынас жасай алу қабілетін арттыру.

### Пәннің міндеттері

Осы пәнді оқу нәтижесінде студенттер:

түсінік алуы керек:

- ғылыми-техникалық мәтіннің пәндік логикалық құрылымы;

#### **білуі керек:**

- кәсіби тұрғыда шетел тілінің лексикалық және грамматикалық минимумын, көлік техникасы және технологиялары саласы бойынша шетел тіліндегі терминологияны білу керек;

- жазбаша және ауызша іскери және ғылыми стильдердің ерекшеліктерін білуі;

- тілідік және тілдік емес кәсіби қарым-қатынас нормалары мен ережелерін білуі;

**істей алуы керек:**

- шетел тілінде еркін сөлей алуды, кәсіби сөйлеу шеңберінде мәтіндерді жазбаша және ауызша аударуды ұйымдастыра алу;
- оқу, түсіну, техникалық мәтіндерді сөздік арқылы да, сөздіксіз де аударуды, мамандығы бойынша орта деңгейлі қиындықтағы әдебиеттерді сөздік арқылы, қиын емес арнайы мәтіндерді таныс лексикалық және грамматикалық материалдар негізінде сөздіксіз оқып, түсінуге;
- құжаттарды тілдік рәсімдеудің нормаларын игеруі;
- қазіргі ақпараттық технологияларды қолдана отырып іскери және ғылыми құжаттарды рәсімдеу және түзету дағдыларын игеруге;
- әр түрлі жанрдағы техникалық мәтіндерді тілдік рәсімдеу нормаларын игеруге;

***практикалық машықтануы керек:***

- іскерлік ақпараттық және кәсіби деңгейдегі хабарларды пайымдау және тыңдау барысында түсіну; көлік техникасы және технологиялары саласында кәсіби деңгейде диалогты және монологты тұрғыда сөйлесе алу; берілген материалдан маңызды ақпаратты жинақтау мақсатында іскерлік және ғылыми-техникалық құжаттарды оқу және оны кәсіби сөйлесуде қолдану; ресми және кәсіби терминдерді қолдана отырып жазу.

«Кәсіби-бағытталған шет тілі» пәні шетел тілінде мамандықтың пәндік саласын оқытуды ұйғарады және оқытудың моделінің Жалпыеуропалық стандарты В2 деңгейіне сәйкес келеді (базалық стандарт деңгейі (III ұлттық стандарттық- III-ҰС). Пәнді меңгеруге байланысты болжамды нәтижелер лингвистикалық, прагматикалық және әлеуметтік мәдени күзiреттiлiктердiң құрамдас бөлiктерi ретiнде студенттер бойында бiлiм, бiлiк және дағдыларды қалыптастыруды қарастырады.

Пәнді оқу нәтижесінде студент өзінің кәсіби іс-әрекетін ойдағыдай іске асыру үшін төмендегі сөз біліктерін меңгеруі тиіс:

*айталым және тыңдалым әрекетінде:*

- репродуктивтік және продуктивтік сипаттағы бір-бірімен логикалық байланысы бар оралымдар құрастыру, соның арасында алынған ақпаратқа байланысты өз көзқарасын негіздей білу;
- мамандығы бойынша хабарламалар және баяндамалар жасай білу;
- іскери келіссөздері жүргізуге байланысты өткен тіл материалдарын қолдана білу;
- әңгімелесуші серігінің ұлттық мәдени ерекшеліктерін ескере отыра бейресми түрде тілдесе білу, соның ішінде бірнеше адамның әңгімесіне араласа білу, әңгіме желісін реттей білу, әңгімені дер кезінде тоқтата білу, үзіліп кеткен бейресми әңгімені жалғастыра білу;
- дәлелдерді келтіре отыра іскерлік негіздегі сұхбатты жүргізе білу;
- топ алдында сөйленген сөзді, оның ішінде ақпарат жеткізудің қазіргі заманғы құралдарының көмегімен берілген мәліметтерді түсіне білу;
- теледидар және радио арқылы берілген ақпарат мәліметтерді түсіне білу;

*оқылым және жазылым біліктері саласында:*

- мамандық бойынша әдебиетті оқып түсіне білу;
- баспасөз және Ғаламтор желісінен ақпараттық мәліметтерді таба білу;

- ресми және бейресми хаттарды жаза білу;
- жедел хат, нұсқау, келісімшарт, жоспар, түйіндеме, тапсырыс, реферат құрастыра білу;
- сауалнама, декларацияларды толтыра білу;
- ұсынылған мәселе бойынша өз пікірін дәлелдермен негіздеп жеткізе білу;
- жазбаша түрде фактілерді шығармашылық негізде талдап, оларды қорытындылай білу;

*аударма саласында:*

- іскелік хаттарды шетел тіліне, ана тілінен шетел тіліне аудару білу;
- кәсіби тақырыптағы құжаттар, мақалалар және т.б. материалдарды қысқаша конспект және аннотация түрінде шетел тілінен ана тіліне, ана тілінен шетел тіліне аударуды жүзеге асыра білу;

*грамматика барысында:*

- Present Perfect Simple and Present Perfect Continuous
- Past Simple and Past Continuous and Past Perfect
- Question tags
- *Will/going to*, Present Simple, Present Continuous for the future
- Future Perfect
- Phrasal verbs
- Zero, first, second and third conditionals
- *Wish and if only*
- Passive
- Compounds of *some, any, no, every*.
- Reported speech
- Relative clauses
- Conjunctions: *although, despite, in spite of, otherwise, unless*
- Modals: present and perfect
- *Always* for frequency/+present continuous

### **Пререквизиттер**

Бұл пәнді оқу үшін келесі пәндерді игеру қажет: «Шет тілі» В1 деңгейіндегі бакалавриат курсы.

### **Постреквизиттер**

«Кәсіби-бағытталған шет тілі» пәнін оқу кезінде алынған білім «Автомобильдер», «Имитациялық модельдеу. ПКТ» мен «Көлік техникасының энергетикалық қондырғылары», пәндерін игеру кезінде қолданылады.

## Пәннің тақырыптық жоспары

Тарау атауы(тақырыптар)	Сабақ түрлері бойынша еңбек көлемділігі, сағ.				
	дәріс	практикал ық	зертхан алық	СОӨЖ	СӨЖ
<b>1. Student and his specialty</b> Text: Where does the word “automobile” come from? Action. Teamwork. Grammar: <i>Will, going to, Present Simple, Present Continuous for the future. Future Perfect</i>		2		2	2
<b>2. Electric power</b> Text: The electric. Action. Training. Grammar: <i>Present Perfect Simple and Present Perfect Continuous, Past Simple</i>		2		2	2
<b>3. Transport logistics</b> Text: The engine. Comparison. Limits. Grammar: <i>Past Time: Past Simple, Past Continuous, Past Perfect, used to, would</i>		2		2	2
<b>4. Transport engineering (equipment)</b> Text: Spark-Ignition Engine. Comparison. Equipment. Grammar: <i>Phrasal Verbs I (transitive and inseparable)</i>		2		2	2
<b>5. Criteria of goods delivery</b> Text: Assembling car. Processes. Manufacturing. Grammar: <i>Phrasal Verbs II (transitive and separable, intransitive)</i>		2		2	2
<b>6. Business trip</b> Text: Clutch. Procedures. Directions. Grammar: <i>Zero, first, second and third conditionals</i>		2		2	2
<b>7. Grammar: Wish and if only</b> <b>Review 1.</b>		2		2	2
<b>8. Radio and electrical engineering</b> Text: Gearbox. Grammar: <i>Passive</i>		2		2	2
<b>9. Economics of transport</b> Texts: Light truck fuel economy. Measurement. Sports data. Grammar: <i>Compounds of some, any, no, every</i>		2		2	2
<b>10. Business documentation</b> Text: CV. Work. New job. Grammar: <i>Conjunctions: although, despite, in spite of, otherwise, unless</i>		2		2	2
<b>11. Automation and transport control</b> Text: Heavy vehicle suspension control. Grammar: <i>Reported speech</i>		3		3	3
<b>12. Transport system</b>		3		3	3

Text: Driver, vehicle, and wad. Grammar: <i>Relative clauses</i>					
<b>13. My future plans</b> Text: Vehicle safety. Innovation. Grammar: <i>Conjunctions: although, despite, in spite of, otherwise, unless</i>		2		2	2
<b>14. Kazakhstan and world economic environment</b> Text: Vehicles air conditioning and environment. Innovation. Vehicle safety. Grammar: <i>Modals: present and perfect</i> <b>Review 2</b>		2		2	2
<b>БАРЛЫҒЫ:</b>		30		30	30

### Практикалық (семинарлық) сабақтар тізімі

1. Student and his speciality.
2. Electric power.
3. Transport logistics.
4. Transport engineering.
5. Criteria of goods delivery.
6. Business trip.
7. Radio and electrical engineering.
8. Economics of transport.
9. Business documentation.
10. Automation and transport control.
11. Transport system.
12. My future plans.
13. Kazakhstan and world economic environment.

### СӨЖ-ге арналған бақылау тапсырмаларының тақырыптары

1. Transport logistics.
2. Transport engineering.
3. Radio and electrical engineering.
4. Economics of transport.
5. Automation and transport control.
6. Transport system.
7. Kazakhstan and world economic environment.

### Студенттер білімін бағалау критерийлері

Пән бойынша емтихан бағасы межелік бақылаулар бойынша максимум көрсеткіштер (60%-ға дейін) мен қортынды аттестаттаудың (емтихан) (40%-ға дейін) сомасы ретінде анықталады және кестеге сәйкес 100%-ға дейінгі мәнді құрайды.

### Пән бойынша берілген тапсырмаларды орындау мен тапсыру кестесі

Бақылау	Тапсырма	Ұсынылатын	Орындау	Бақылау	Тапсыру	
---------	----------	------------	---------	---------	---------	--

түрі	мақсаты мен мазмұны	әдебиет	ұзақтығы	түрі	мерзімі	Балл
Speaking	Describing a diagram	[1], [4], [6]	2 қатынас сағат	Межелік	5,12 апталар	15
Writing	Describing an object or a process	[1], [2], [3], [4], [5], [6], [7], [8]	2 қатынас сағат	Межелік	6, 13 апталар	15
Reading and translating	Reading comprehension and translation	[1], [4], [6], [9]	3 қатынас сағат	Межелік	4, 11 апталар	15
Vocabulary, grammar test	Practicing vocabulary and grammar skills with multiple choice test	[1], [3], [5]	1 қатынас сағат	Межелік	7, 14 апталар	15
Емтихан	Пән материал-ының игерілуін тексеру	Негізгі және қосымша әдебиет тізімі	3 қатынас сағаттар	Қорытынды	Сессия кезінде	40
Барлығы						100

### **Саясат және процедуралары**

«Кәсіби-бағытталған шет тілі» пәнін оқу кезінде келесі ережелерді ұстануды сұраймын:

1 Сабаққа кешікпеу.

2 Сабақтан дәлелді себепсіз қалмау, ауырған жағдайда анықтама, ал басқа жағдайларда түсіндірме хат ұсынуды.

3 Сабақтың барлық түрлеріне қатысу студент міндеттерінің қатарына жатады.

4 Оқу процесінің күнтізбелік кестесіне сәйкес барлық бақылау түрін тапсыру.

5 Қатыспаған практикалық және зертханалық сабақтарды оқытушы көрсеткен уақытта өтеу.

### **Негізгі әдебиет тізімі**

1. Гниненко А.В. Современный автомобиль как мы его видим. (The automobile as we see it) Английский язык для автомобилистов. Учебное пособие. Москва, 2005.

2. Boname D. Technical English . Level 2. Course Book. Б.м.: PEARSON Longman. 2008.

3. Jacques Chr. Technical English. Level 2. Workbook. Б.м.: PEARSON Longman. 2008.

4. Boname, David. Technical English Level 2: Test Master. - Б.м.: PEARSON Longman. - 2008

5. Агабемян И.П. Английский язык для технических вузов.- г.Ростов-на-Дону, изд. «Феникс», 2000.

6. Богацкий И.С., Дюканова Н.М. Бизнес-курс английского языка-Москва, изд. «ИП Логос», 2004.

7. Верба Г.В. Грамматика современного английского языка — Москва, изд.



«ИП Логос», 2005.

8. Толмачева Л.Ф. и ППС кафедры иностранных языков «English for transport engineers» - Алматы, КазАТК, 2000

9. Амренов С.Б. «Учебное пособие по английскому языку для всех специальностей» - Алматы, 2010

10. Р.А. Самсакова, Р.И. Сиптанова Әдістемелік нұсқау «Ағылшын тілі» пәні бойынша өткізілетін тәжірибелік сабақтарға арналған (050901 - Тасымалдауды, көлік қозғалысы мен пайдалануды ұйымдастыру мамандығы студенттеріне арналған) — Алматы, КазККА

11. Агабекян И.П. Английский язык для экономистов — Ростов-на-Дону, изд. «Феникс», 2000.

### **Қосымша әдебиет тізімі**

12. Macmillan Study Dictionary, 2011г.

13. Отраслевые двуязычные словари: русско/казахско-английский.

14. Murphy R. Grammar in Use: Reference and Practice for intermediate students of English. Cambridge University Press, 2004-379с.

15. Волкова З.Н. Научно-технический перевод: Английский и русский язык. Москва, 2000.

16. Frazier, Laurie. Lecture Ready. Strategies for Academic Listening, Note-taking, and Discussion. Level 3. - Oxford : Oxford University Press, 2007. - 120 с.

17. Richards, Jack C. New Interchange: English for international communication. Student's Book 2. - Cambridge : Cambridge University Press. – 2002. - Cambridge, 2002. - 150 с.

**СТУДЕНТКЕ АРНАЛҒАН ПӘН БОЙЫНША  
ОҚЫТУ БАҒДАРЛАМАСЫ  
(SYLLABUS)**

К-bShT 2202 «Кәсіби-бағытталған шет тілі» пәні

Тіл 4 Тілдік модулі

1.03.2004 ж. берілген № 50 мем. баспа лиц.  
Басуға қол қойылды . Пішімі 90 x 60/16  
Есептік баспа табағы ш.б.п. Таралымы дана  
Тапсырыс Бағасы келісімді

---

Қарағанды мемлекеттік техникалық университетінің баспасы,  
100027, Қарағанды, Бейбітшілік бульвары, 56